



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 1 0 2 0 2 2 7 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 110 202 274 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 02		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage Paid		諸料金							
Korea Khan Industries Korea Khan Industries PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba		Postal Code 286-0113 JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額		Postage Paid							
				g		円 (yen)									
TEL +82-70-8028-0951		FAX		To (Addressee) Name & Address											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-6661-5700			
												FAX 010-6661-5700			
Supplement						3		USD18.54		次の場合は口×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.					
										☒ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample					
										☐ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others					
										☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents					
										日本円換算合計 (円)					
										Total Value 1854 Yen					
No commercial value for customs purpose only.															
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.												☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces	
ご署名 Signature of the sender												番目		個中	
Korea Khan Industries												Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
														社員確認用 ☐ * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 1 0 2 0 2 2 7 4 J P *

item number

EN 110 202 274 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 06 02		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)					
Korea Khan Industries Korea Khan Industries PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba		Postal Code 286-0113 JAPAN		To (Addressee) Name & Address		Postal Code 58578					
								Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-6661-5700					
				Supplement		FAX 010-6661-5700					
						次の場合は口×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.					
						☒ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample					
						☐ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others					
						☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents					
						日本円換算合計 (円)					
						Total Value 1854 Yen					
No commercial value for customs purpose only.											
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.											
☐ 20万円超 申告対象郵便物											
この郵便物は Number of this pieces											
番目											
個中											
Total number of pieces											
ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。											

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 06 / 02
作成地 (Place) :Chiba

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Korea Khan Industries Korea Khan Industries PROLOGISPARK Narita B-2FLOOR 10, 11, 12SHUTTER MINAMISANRIZUKA 78 NARITA SHI Chiba 286-0113, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN110202274JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Moon-hee Kim Moon-hee 8, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do 58578, KOREA TEL 010-6661-5700 FAX 010-6661-5700	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☒ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Supplement			3	USD 6. 18	USD 18. 54
総合計 (Total)			3		USD 18. 54

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Korea Khan Industries

☒ 内容品は危険物に該当しません。 危険物の確認のため、開破される場合があることに同意します。